

# ලංකාණ්ඩුවේ ගැසට් පත්‍රය

## இலங்கை அரசாங்க வர்த்தமானப் பத்திரிகை

අංක 12,169 — 1960 ஜூலை 29 இனி பிக்ராடு — 29.7.1960

12,169 ம் இலக்கம்—1960 ம் ஆண்டு ஜூலை மாதம் 29 ந் திங்கள் வெள்ளிக்கிழமை

(அரசாங்கத்தின் அதிகாரத்துடன் பிரசரிக்கப்பட்டது)

### பகுதி I: தொகுதி (I)—பொது

[ஒவ்வொரு மொழியின் ஒவ்வொரு பகுதியும் வெவ்வேறுக் கோவை செய்து வைப்பதற்காக தனித்தனிப் பக்கங்கள் தயப்பட்டனது.]

பக்கம்	பக்கம்
மகாதோதிபதியின் பிரகடனங்கள் .. .	— ..
மகாதோதிபதியின் நியமனங்களும் பிறவும் .. .	— ..
அரசாங்க அதிகார சபையின் நியமனங்களும் பிறவும் .. .	— ..
நீதானம் சேவை அதிகார சபையின் நியமனங்களும் பிறவும் .. .	— ..
மற்றைய நியமனங்களும் பிறவும் .. .	— ..
பறிவாளர் நியமனங்களும் பிறவும் .. .	— ..
அரசாங்க அறிவித்தல்கள் .. .	— ..
விலைக்கட்டளைகள் .. .	.. ..
இலங்கை மத்திய வங்கியின் அறிவித்தல்கள் .. .	— ..
இலங்கை அரசாங்கக் கணக்கு விபரங்கள் .. .	— ..
வரவு செலவுத் திட்டங்கள் .. .	— ..
அரசாங்கப் பகுதிகளின் நானானித அறிவித்தல்கள் .. .	— ..
மாலுமிகளுக்கு அறிவித்தல்கள் .. .	— ..
"மதவரிச் சட்ட" அறிவித்தல்கள் .. .	— ..

### விலைக் கட்டளைகள்

உணவு விலைக் கட்டளை இல. எம்என்/6-1960

ஆட்டிறைச்சியும் மாட்டிறைச்சியும்.

1950 ம் ஆண்டின் 29 ம் இலக்க விலைக் கட்டுப்பாட்டுச் சட்டம்  
கட்டளை

1950 ம் ஆண்டின் 29 ம் இலக்க விலைக் கட்டுப்பாட்டுச் சட்டத்தின் 4 (2) ம் பிரிவோடு 3 (2) ம் பிரிவால் எனக்களிக்கப்பட்ட தத்துவங்களைக் கொண்டு மன்றார் மாவட்டத்தின் பூ விலைக் கட்டுப்பாட்டத்திகாரி (உணவு) போன் ஜோன் பிரான்சில் டக்லஸ் வியன்கே ஆகிய யான் இக்கட்டளையால்—

(1) இதன்கீழ்த் தரப்படும் அட்டவணையின் 2 தொடக்கம் 5 ம் பத்திவரை விவரிக்கப்பட்டிருக்கும் விலைகளை முறையே ஆட்டிறைச்சி விண்டும் மாட்டிறைச்சியினாலும், அப்பத்திகளைமேல் விபரிக்கப்பட்டுள்ள விபரங்களுக்கும் தரத்திற்கும்மைய, நீசர் இருந்த வொன்றின் ஆக்கக்கடிய மொத்த விலையாக 1960 ம் ஆண்டு ஆகலட்டு மாதம் 5 ந் திக்தியிலிருந்து நடைமுறையில் வருமாறு விதிக்கிறேன். இவ்விலைகளுக்குக் கூடுதலாக அவ்வட்டவணையின் 1 ம் பத்தியில் விபரிக்கப்பட்டுள்ள எல்லைகளுக்குள் விற்க லாக்கானு.

(2) இக்கட்டளையின் நோக்கத்திற்காக—

(அ) "ஆட்டிறைச்சி" யென்பது வெள்ளாடு அல்லது செம்மறியாட்டின், கழிவு உறுப்புகளைத் தவிர்ந்த, நயசயாகும்;

(ஆ) "மாட்டிறைச்சி" என்பது இந்தியா அல்லது உன்நாட்டு வளர்ப்பு மாட்டினது அல்லது ஏருமையினால், கழிவு உறுப்புகளைத் தவிர்ந்த நயசயாகும்.

(3) ஆட்டிறைச்சியை அல்லது மாட்டிறைச்சியை எலும்புடன் விற்குமிடத்து, எலும்பின்நிறை இறைச்சியின் மொத்தநிறையின் 25 சதவீதத்திற்குக் கூடுதலாக இருக்கலாமாதன ஆக்கனுகிடுகிறேன்.

(4) ஆட்டிறைச்சியோ அல்லது மாட்டிறைச்சியையோ தமிழகத்தில் அல்லது தமது கட்டுப்பாட்டில் எய்விடத்திலோ அல்லது எவ்வாகனத் திலோ வைத்திருக்கும் ஒவ்வொரு வியாபாரியும், அவ்விடத்தில் அல்லது அவ்வாகனத்தில், அவற்றின் ரகங்களும், விபரங்களும், இக்கட்டளையால் விதிக்கப்பட்ட ஆக்கக்கடிய விலைகளுமடஷ்கிய விலைப்பட்டியலொன்றைப் பகிரவுக்க பார்வைக்கு வைத்தல் வேண்டுமென ஆக்கனுகிடுகிறேன்.

(5) ஆட்டிறைச்சி அல்லது மாட்டிறைச்சி கழிவு உறுப்புகளுடன் கலந்து விற்குமிடத்து, ஆட்டிறைச்சியோ அல்லது மாட்டிறைச்சியோ அல்லது மாட்டிறைச்சியோ அல்லது மாட்டிறைச்சியோ அவ்வகைக் கழிவு உறுப்புகளிலிருந்தும் வேறு நிறுத்தலனவையையோ அல்லது அவ்வைகளையோ ஆட்டிறைச்சியை அல்லது மாட்டிறைச்சியை வாங்குவோ, நாம் வாங்கும் உண்மையான அளவினை இலக்குவாக அறிந்துகொள்ளும்வாண்மை அவ்வைகளை வைத்திருத்தல் வேண்டுமென ஆக்கனுகிடுகிறேன்.

(6) ஆட்டிறைச்சியையோ அல்லது மாட்டிறைச்சியையோ விற்கும் ஒவ்வொரு வியாபாரியும் தமது நிறுத்தலனவையையோ அல்லது அவ்வைகளையோ ஆட்டிறைச்சியை அல்லது மாட்டிறைச்சியை வாங்குவோ, நாம் வாங்கும் உண்மையான அளவினை இலக்குவாக அறிந்துகொள்ளும்வாண்மை அவ்வைகளை வைத்திருத்தல் வேண்டுமென ஆக்கனுகிடுகிறேன்.

(7) ஆட்டிறைச்சியை அல்லது மாட்டிறைச்சியை, மேற்சொல்லிய விபரங்களும் ரகத்தின்தும் தன்மைக்கமைய விற்கும் ஒவ்வொரு வியாபாரியும், அப்பொருளை வாங்குவோ கேட்குமிடத்து பின்வருவனவற்றைக் குறிப்பிட்டு அனுஞ்சுக்குப் பற்றுச் சீட்டொன்று வழங்குவேன் ஆக்கனுகிடுகிறேன் :—

(அ) விற்பனை நடந்த திங்கி ;

(ஆ) விற்கப்பட்ட ஆட்டிறைச்சி அல்லது மாட்டிறைச்சியை அளவு (நிறையில்) ;

(இ) விற்கப்பட்ட ஆட்டிறைச்சி அல்லது மாட்டிறைச்சியை விபரம், ரகம் ;

(ஈ) விற்கப்பட்ட ஆட்டிறைச்சி அல்லது மாட்டிறைச்சியையோ அளவிற்குக் கொடுக்கப்பட்ட விலை.

(8) ஆட்டிறைச்சியையோ அல்லது மாட்டிறைச்சியையோ வேறொன்று வைத்து வேண்டும் கலந்து அவ்வைகளை ஆக்கனுகிடுகிறேன்.

**I இனி கொவை : (I) வூதி தேவை — உங்களுக்கு யூஸ் பதில் — 1960 ஜூலை 29 வூதி தேவை**  
**பகுதி I : தொகுதி (I) — பொது—இலங்கை அரசாங்க வரத்தமானப் பத்திரிகை—1960 ம் டூ ஜூலை மே 29 ந் ஏ.**

(9) அட்டவணையில் விபரிக்கப்பட்ட பொருட்களை விற்குமிடத்து, அவ்வட்வணையின் 2 தொடக்கம் 5 ம் பத்திவரை விபரிக்கப்பட்டுள்ள ஆகக்கூடிய விலைகளில் அவற்றைக் கொடுக்கும் உறை அல்லது கொள்கலம் ஏதாவது உபயோகிக்கப்படின் அதன் விலையும் அடங்குவதனுமென ஆக்களுமிடுகிறேன்.

(10) இக்கட்டளையின் நோக்கத்திற்காக “இருத்தல்” அல்லது “இரு” என்பது அவோர்டுபோல் எடுத்தலனவைமுறையின் பிரமாண இருத்தல் நிறையாகக் கருதப்படுமென ஆக்களுமிடுகிறேன்.

1960 ம் ஆண்டு ஜூலை மாதம் 23 ந் திகதி மு.ப. 11.30 மணிக்கு மன்னாரில் கையொப்பமிடப்பட்டது.

டி. ஜே. எவ். ஹ. வினாக்கல்,  
பூ விலைக் கட்டுப்பாட்டுத்திகாரி (உணவு),  
மன்னார் மாவட்டம்.

**அட்டவணை**

ஆட்டிறைச்சியினதும் மாட்டிறைச்சியினதும் ஆகக்கூடிய விலை

பத்தி 1	பத்தி 2	பத்தி 3	பத்தி 4	பத்தி 5
பகுதி	ஆட்டிறைச்சி (எலும்பின்றி)	ஆட்டிறைச்சி (எலும்புடன்)	மாட்டிறைச்சி (எலும்பின்றி)	மாட்டிறைச்சி (எலும்புடன்)
சிரு இருத்த வின் ஆகக் கூடிய விலை				
ரூ. ச.				

பாலம்பிட்டி, புளியடி இறக்கம் சிராம விதானைகளின் பகுதிகள் : .. 2.75 .. 2.25 .. 0.85 .. 0.75

குறிப்பு—இவ்விலைகள் ஆட்டிறைச்சியையோ அல்லது மாட்டிறைச்சியையோ விற்கவேண்டுமென்று விதிக்கப்பட்ட விலைகளால்ல. இவை ஆகக்கூடிய விலைகளாகும். இவ்விலைகளுக்குக் கூடுதலாக ஆட்டிறைச்சியையோ மாட்டிறைச்சியையோ அங்கெல்லைகளுக்குள் விற்கலாகாது.